

Konzentriertes Arbeiten in idyllischer Umgebung in der Schweiz, Erfahrungsaustausch mit Kollegen in einem internationalen Umfeld, Recherche in unserer Spezialbibliothek: Ein Aufenthalt im Übersetzerhaus Looren fördert das literarische Übersetzen in vielerlei Form.



Der Verein Übersetzerhaus Looren vergibt mit der Unterstützung der Fundação Calouste Gulbenkian die

Looren-Übersetzungsstipendien 2012

Bewerben können sich professionelle Literaturübersetzer/-innen, die ein Werk einer Schweizer Autorin oder eines Schweizer Autors ins **Portugiesische** übersetzen. Ausgangssprachen sind die vier Schweizer Landessprachen Deutsch, Französisch, Italienisch und Rätoromanisch. Die Looren-Übersetzungsstipendien sind zugleich Auszeichnung für das bisherige übersetzerische Werk.

Es werden vier Stipendien vergeben. Sie sind mit je Fr. 4'000.— dotiert und an einen einmonatigen Aufenthalt im Übersetzerhaus Looren gebunden. Die Reisekosten werden erstattet.

Wir nehmen Bewerbungen in **Deutsch, Französisch und Italienisch** entgegen, per Post oder per E-Mail.

Einzureichen sind:

- Kurzbiographie, beruflicher Werdegang
- Publikationsliste
- Charakteristik des Arbeitsprojekts
- Verlagsvertrag
- 10 Manuskriptseiten der Übersetzung im pdf-Format
- Kopie der entsprechenden Seiten des Originals

Anschrift:

Übersetzerhaus Looren
CH-8342 Wernetshausen
Tel.: +41 (0)43 843 12 43
Fax: +41 (0)43 843 12 44
www.looren.net
info@looren.net

Einsendeschluss:

10. April 2012
Die Jury entscheidet bis zum 20. Mai 2012.

